

17.18.19
JUNIN
2016

26^e
ÉDITION

DIE
PAYS DE
LA CLAIRETTE
VERCORS

FÊTE DE LA TRANSHUMANANCE

LE PASTORALISME
FAÇONNE NOS PAYSAGES

WWW.FETE-TRANSHUMANANCE.COM

Clairette
de Die
L'EFFERVESCENCE INTÉMPIRELLE



VENDREDI À DIE

TOUTES
LES
MANIFESTATIONS
PROPOSÉES DANS LE
CADRE DE LA FÊTE DE
LA TRANSHUMANCE
SONT EN ENTRÉE
LIBRE ET
GRATUITE



18H

NIAMA NIAMA

THÉÂTRE

Cie La Fabrique des petites utopies
Tout Public, à partir de 8 ans

Cette fable s'adresse aux enfants, aux adultes-
enfants, aux enfants-oiseaux... Elle raconte
avec poésie et mystère pourquoi les hommes
marchent depuis la nuit des temps... Quelle
plus belle évocation pour célébrer la Fête de
la Transhumance !

Place Jules Plan | Durée : 1h



20H30

LE BERGER

JEAN VEYMONT, CONTEUR INDIGNÉ

CONTE

Par Patrice Marie, berger

Centre d'Accueil et de Vacances Le Martouret

Durée : 1h

À PARTIR DE 10H

- GRAND MARCHÉ hebdomadaire de produits locaux
- MARCHÉ ARTISANAL ET GOURMAND
- Exposition et tours de ville de VIEUX TRACTEURS ET D'ANCIENNES MACHINES AGRICOLES en lien avec les métiers pastoraux
- DÉGUSTATION de produits pastoraux et de Clairette de Die, démonstration de tonte des brebis, exposition de races de moutons
- DÉMONSTRATION de filage, teinture
- DÉAMBULATIONS de la Compagnie Parapluie et de l'Écho Diois

10H

VISITE PASTORALISME AU MUSÉE

Par le Musée de Die et du Diois et l'ADEM

Musée de Die et du Diois | Durée : 1h

11H ET 16H

DÉGUSTATION METS ET VINS

Agneau, Fromages de brebis et Vins de
l'appellation Clairette de Die à découvrir !

Stand FDO, Place du Mazel | Durée : 1h

11H

RENCONTRE AVEC UNE BERGÈRE

Par Amandine Cau, en présence de l'ADEM

Autour de l'exposition *Des Moutons sur les Crêtes*
Médiathèque Diois-Vercors | Durée : 1h

11H30

VISITE DES ABATTOIRS

RDV devant les abattoirs

Avenue de la Clairette

Durée : 1h

11H30

INAUGURATION

Place du Mazel

STUDIO
MOBILE
RDWA

14h-18h
Retrouvez l'équipe d'RD
ses sélections musicale
son studio mobile, ou
tous les curieux.
Place du Mazel



À PARTIR DE 12H30

REPAS DE LA TRANSHUMANCE

Avec le soutien de l'Union des Jeunes Viticulteurs Récoltants

Repas à partir de produits issus du Pastoralisme
Place du Mazel | T.U. : 16 € / Rés. : 04 75 22 12 52

14H

BERGERS DE L'AIGQUAL, ÉLEVEURS DES CAUSSES ET CÉVENNES

PROJECTION

Réal. : Marc Khande (2013)

En présence de Sandrine Lagloire et de l'ADEM

Des tranches de vie au naturel et des témoignages remplis de justesse avec la découverte sur le terrain de nouvelles générations d'hommes et de femmes passionnés. Un film plein d'humanité...

Cinéma Le Pestel | Durée : 1h15

14H30

PASTEURS, PAYSAGES : PAYSAGES PASTORAUX DU GRAND SUD-EST

RENCONTRE - SIGNATURE

Par Patrick Fabre - Maison de la Transhumance

Un livre humaniste qui témoigne des multiples apports, écologiques, économiques, sociaux et culturels de l'élevage pastoral.

Musée de Die et du Diois | Durée : 1h

14H30 ET 16H30

DESSINE-MOI UN MOUTON !

ATELIER POUR LES 6-10 ANS

Création d'objets insolites inspirés du Pastoralisme et de ses paysages...

Musée de Die et du Diois | Durée : 45 min.



15H

LES ODES RURALES

OPÉRA PASTORAL DES RUES - DÉAMBULATION

Cie Le Bus Rouge

Un opéra dont les décors trouvent leur place au fil des rues traversées et fait se croiser un gaillard des montagnes qui guide ses moutons, un chien fidèle rabatteur de brebis égérées, une bergère...

RDV pour le départ : devant l'Office de Tourisme du Pays Diois | Durée : 1h15

15H30

LE PASTORALISME DANS LA PEINTURE OCCIDENTALE

RENCONTRE

Par Juliette Rolland

Du Moyen-Âge à nos jours : variations profanes autour d'un thème sacré...

Musée de Die et du Diois | Durée : 1h

15H30

QUAND LES ÉLEVEURS PARLENT DE LEURS PAYSAGES...

RENCONTRE - ÉCHANGE

En présence d'éleveurs et de l'ADEM

Des éleveurs choisissent et commentent des photographies de leurs paysages de travail. Ils partagent avec le public leur approche professionnelle, affective...

Théâtre de Die | Durée : 1h30

16H30

AUTOUR DE L'EXPOSITION : PAYSAGES PASTORAUX DES CAUSSES ET CÉVENNES

RENCONTRE - ÉCHANGE

Avec Sandrine Lagloire (UNESCO)

Musée de Die et du Diois | Durée : 1h15



18H

GRAND DÉFILÉ DU TROUPEAU

En collaboration avec le **Groupement Pastoral de Pré-Peyret**

Un troupeau de près de 2000 bêtes défile dans les rues de Die avant de gagner les alpages au Col de Rousset !



19H

L'ODEUR DE LA SCIURE

CIRQUE

Cie **Les P'tits Bras**

Un huis clos exaltant et un formidable clin d'œil au cirque à l'ancienne et à la voltige...

Place de la République | Durée : 1h



19H30

APÉRO ET RÉSULTATS DU CONCOURS DE PHOTOGRAPHIES 2016

Votez sur www.fete-transhumance.com...

Place du Mazel

À PARTIR DE 20H

DÎNER DE LA TRANSHUMANCE

Avec le soutien de l'Union des Jeunes Viticulteurs Récoltants

Place du Mazel | T.U. : 16 € / Rés. : 04 75 22 12 52



21H

LES PAYSAGES D'ALPAGES ET COLLINES VUS PAR LES BREBIS

RENCONTRE

Par **Élisabeth Lécrivain (INRA)** et en présence de l'**ADEM**

Quelles connaissances les brebis ont elles des paysages qu'elles traversent ? Venez découvrir les comportements des troupeaux, leur vie, les éléments du milieu auxquels ils réagissent et auxquels ils s'adaptent...

Théâtre de Die | Durée : 1h30



21H45

DOC MAD EN CONCERT

GRAND BAL DES MUSIQUES DU MONDE

Une musique du monde farouche et joueuse, à écouter ou à danser, histoire de célébrer chaque moment avec toute la magie qu'on lui doit !

Place du Mazel

23H30

AFTER BEAT PAR RDWA

Place du Mazel

DIMANCHE AU COL DE ROUSSET

TOUTE LA JOURNÉE

Démonstration du travail des chiens de troupeau et Marché Artisanal et Gourmand organisé par la Commune Libre de Saint-Marcel



À PARTIR DE 10H30

ARRIVÉE DU TROUPEAU AU COL DE ROUSSET PAR LE COL NATUREL

11H

**LE BERGER
JEAN VEYMONT, CONTEUR INDIGNÉ
CONTE**

Par Patrice Marie, berger

RDV à l'entrée de la station | Durée : 1h



10H ET 15H

DES FLEURS DANS LES ALPAGES

BALADE - DÉCOUVERTE

Avec Jérémie Barret, technicien à SCOP-PELA et en présence de la FDO

Profitez d'une balade ludique en présence d'un spécialiste en botanique qui vous apprendra à reconnaître les fleurs et les arbres que l'on croise dans les alpages du Vercors...

RDV au pied du télésiège pour le départ
Nombre de places limité ! Inscription indispensable au 04 75 22 12 52 | Durée : 1h

**POUR
LES
BALADES ET
RANDONNÉES**

Prévoir des chaussures de marche, des vêtements chauds et de l'eau !

11H30

LES PAYSAGES DES HAUTS-PLATEAUX DU VERCORS : PASTORALISME ET ESPACES PROTÉGÉS

RANDONNÉE COMMENTÉE

Par le Parc Naturel Régional du Vercors

Nombre de places limité ! Inscription indispensable au 04 75 22 12 52 | Point de RDV pour le départ communiqué exclusivement par téléphone | Durée : 3 h



HAUTS-PLATEAUX DU VERCORS

17H

DÉPART DU TROUPEAU VERS LES HAUTS-PLATEAUX

**LE
PASTORALISME
FAÇONNE
NOS PAYSAGES**

Le Pastoralisme a façonné, entretenu, aménagé, géré, les paysages des territoires sur lesquels il s'est développé, porté par le travail des éleveurs et des bergers qui, en les parcourant avec les brebis, n'ont eu de cesse d'en dessiner et tracer les contours tout en les valorisant... Alors croisons nos regards ! Changeons de lunettes ! Venez apprécier et échanger sur la diversité des regards portés sur les paysages pastoraux !



AFIN DE FACILITER LE TRAVAIL DES ÉLEVEURS ET DES BERGERS, MERCI DE LAISSER NOS AMIS LES CHIENS DANS LEUR NICHE !

La transhumance est liée au déplacement des animaux. Les horaires sont dépendants de nombreux facteurs imprévisibles (météo, vitesse de marche du troupeau...).

Ils sont donnés à titre indicatif. Merci de votre compréhension.

SOYEZ PRÉVOYANTS

Pour apprécier pleinement ce week-end de fête, munissez-vous de vêtements adaptés : chaussures, chapeaux, casquettes, pulls, vestes, imperméables...

Rens. Météo : 08 99 71 02 26

VOTRE SÉJOUR

Pour toutes vos demandes d'hébergement, restauration... Contactez l'Office de Tourisme du Pays Diois : www.diois-tourisme.com et 04 75 22 03 03

REMERCIEMENTS ET PARTENAIRE

Un grand merci à nos partenaires : Groupement Pastoral de Pré-Peyret, Groupement Pastoral de Montuey, C'tout Die, Tagazous de Montmaur, Musée Archéologique de Die et du Diois, Parc Naturel Régional du Vercors, INRA, Causses et Cévennes, Association des Amis du Patrimoine d'Étoile-sur-Rhône, UJVR, Restaurants de Die et du Diois, Association des commerçants du Col de Rousset, Maison de la Transhumance, Cinéma Le Pestel, Office de Tourisme du Vercors, Stations de la Drôme, Éclats, festival de la voix au Pays de Dieulefit, École de Musique de Die, Culture du Cœur, les établissements scolaires du Diois et de La Chapelle-en-Vercors, ESAT de Recoubreau, France 3 Rhône-Alpes, Le Crestois, Le Journal du Diois, Le Dauphiné Libéré, Radio Zig-Zag, RDWA, Radio Royans, Radio Saint-Férréol, France Bleue Drôme-Ardèche, et tous nos partenaires financiers...

- Aux élus et aux services techniques de la ville de Die
- À l'ensemble des membres du Club des partenaires : Intermarché, Syndicat de la Clairette de Die, Cave Pierre Long, Groupama, Le Café des Lys, Pianos Croses Chavan, Dielettante, Diois Immobilier, Dipawali, Axa Assurances, Crédit Coopératif, U Express, La Savonnerie de la Drôme, Un Air de Famille, Nougat Achard Verdurand, Optique Audition-Constant, Restaurant Le Mazel, Crédit Agricole Sud-Rhône-Alpes, Domaine Maillefaud et fils, Cave Poulet et Fils, Laurent Nacquín Boucher-Charcutier, Combet Énergies...

EN AMONT DE LA FÊTE

DES ÉLÈVES À LA RENCONTRE DU MONDE PASTORAL

L'ADEM intervient auprès de classes de 6^{ème} du Collège de La Chapelle-en-Vercors afin de les sensibiliser au Pastoralisme

Les classes de maternelles de Die vont à la rencontre du troupeau le 17/06, avec la complicité de la FDO, du Musée de Die et du Diois et du Groupement Pastoral de Pré-Peyret

Le Musée de Die et du Diois intervient auprès des scolaires de Die ainsi qu'auprès de l'ESAT de Recoubreau autour du thème *Paysages pastoraux*

Ateliers de pratique artistique avec des classes de primaires de Die avec la Fabrique des Petites Utopies autour du spectacle *Niama Niama*

TRANSHUMANCE PÉDESTRE : DU DIOIS AU VERCORS

De la Vallée de Quint à Font d'Urle, transhumance pédestre et gratuite. Date exacte communiquée par téléphone car liée aux contraintes des pâturages...

Réservée aux très bons marcheurs.

Renseignements | Inscription indispensable auprès de l'ADEM :

06 07 75 50 80 / 04 75 22 20 39
ou adem.mcabrol@orange.fr

PÉDALER POUR LA PAIX !

La Fibre textile porte le projet *Pédaler pour la paix* qui réunit des personnes filant bénévolement des écheveaux dont la vente permettra en 2016 de financer la construction de bergeries d'altitude au Ladakh.

Toutes les infos sur : www.la-fibre-textile.com

CONCOURS DE PHOTOGRAPHIES 2016

Vos plus beaux paysages pastoraux d'ici et d'ailleurs en photo !

De nombreux lots à gagner dont un agneau !
Participez en envoyant vos photographies et/ou en votant pour celle que vous préférez !

Règlement et inscription sur :
www.fete-transhumance.com

Exposition des photos sélectionnées pour le Concours à la Galerie La Remise / Du 1 au 18/06

EXPOSITIONS

DES MOUTONS SUR LES CRÊTES

Médiathèque Diois-Vercors

Du 14 au 25/06

Photographies et textes d'Amandine Cau, en collaboration avec l'ADEM

En mer, on appelle « moutons » cette écume qui fume sur la crête des vagues par temps venté. Des moutons passent sur les crêtes liquides, mais aussi, bien sûr, sur les franges escarpées des montagnes. L'œil du marin et du berger, aux premières loges, jour après jour, s'abreuve et se délectent des plus beaux paysages qui soient : de mer et de montagne. Une déambulation comparée entre la vie de berger et la vie en mer à bord d'un voilier.

Une exposition spécialement conçue pour la Fête de la Transhumance.

PAYSAGES PASTORAUX DES CAUSSES ET CÉVENNES

Musée de Die et du Diois / Du 1 au 18/06

Portrait d'une inscription au patrimoine mondial des paysages sculptés par le Pastoralisme...

DIAPORAMA / PHOTOS ET CARTES POSTALES - JULIETTE ROLAND

Musée de Die et du Diois

Du 1 au 18/06

Le Pastoralisme dans la peinture occidentale : du Moyen-Âge à nos jours, sur les multiples variations profanes d'un thème sacré...

AUTOUR DE LA FÊTE

**Du 13 au 19 juin
SEMAINE DU GOÛT ET DES SAVEURS
DANS LES RESTAURANTS DU DIOIS
PARTENAIRES**

Organisée par la Commune Libre de Saint-Marcel

**Du 17 au 19 juin
LA TRANSDIOISE, 3 JOURNÉES DE
RANDONNÉE DANS LE HAUT DIOIS**

Association des Accompagnateurs en Montagne du Diois
Rens. :

06 73 10 37 27 - transdioise2016@gmail.com
www.randodiois.oncl.fr

**Du 18 au 20 juin = de 2 à 3 jours
VERCORS ESCAPADE**

Au rythme des brebis, accompagnés par les ânes de bât, Die, son marché, jusqu'aux Alpes du Vercors...

Rens. : 04 75 22 07 62 / 06 81 22 90 39
<http://vercors-escapade.com>
contact@vercors-escapade.com

**Vendredi 17 Juin | 19h30
ALCAZ EN CONCERT**

Jardin de Colette - Place de l'Évêché | T.U. : 10 €

**Vendredi 17 Juin | 19h30
LA SYMPHONIE DES POSSIBLES**

Organisée par l'École de Musique de Die et la Cie C Possible

Une symphonie éphémère, improvisée, libre qui mêle musiciens et chanteurs amateurs et professionnels, enfants et adultes
Place de la République - Entrée libre

**Samedi 18 juin | 9h
VISITE GUIDÉE DE LA VILLE DE DIE**

Dans le cadre des *Journées du Patrimoine de Pays et des Moulins*

Proposée par l'Office de Tourisme du Pays Diois
Rens. / Rés. : 04 75 22 03 03

**Dimanche 19 Juin | 19h
Ensemble Ginga de Lyon en concert**

Organisé par Die Cantat
Cathédrale de Die - Participation libre

INFORMATIONS PRATIQUES

A) THÉÂTRE DE DIE
quartier Les Aires

B) PLACE JULES PLAN

C) OFFICE DE TOURISME
aire de Meyrosse

D) PLACE DU MAZEL

E) MUSÉE DE DIE ET DU DIOIS
11, rue Camille Buffardel

F) MÉDIATHÈQUE DIOIS-VERCORS
20, avenue de la Division du Texas

G) GALERIE LA REMISE
impasse des oies

H) CINÉMA LE PESTEL
16, avenue de la Division du Texas

I) CENTRE LE MARTOURET
route d'Ausson

J) VERS LES ABATTOIRS

L'ÉQUIPE D'ORGANISATION DE LA FETE DE LA TRANSHUMANCE

POUR L'ASSOCIATION FESTIVAL EST-OUEST / THÉÂTRE DE DIE

L'équipe salariée : Harold David (direction et programmation artistique et culturelle), Mickaël Perras (administration et comptabilité), Dorian Raymond (organisation et logistique), Alexandre Mondet et Pauline Levat (partenariats, communication et relations presse), Isabelle Catois (médiation et logistique), Mélanie Guichard (logistique) et Éléonore Maillefard (entretien)
Le Conseil d'administration élu : Christian Rey (président), Micheline Lys, Baptiste Lefort, Yves Gorian, Sophie Brocchieri, Christiane Arnaud, Pierre Gautronneau et Jean-Paul Rey

POUR LA COMMUNE LIBRE DE SAINT-MARCEL

Jean-Paul Rey (président), et les bénévoles de l'association

POUR L'ADEM

Dominique Narboux (coordinatrice), Marie Cabrol, Thomas Romagny, Fabien Candy (techniciens pastoraux), Olivia Bénini (secrétaire) et Céline Ricard (stagiaire)

POUR LA FÉDÉRATION DÉPARTEMENTALE OVINE

François Monge et Nicolas Peccoz (co-présidents), Fanny Christophe, Jean-Louis Mancip, Didier Oddon (administrateurs) et Nathalie Groulard (animatrice)

POUR LE MUSÉE ARCHÉOLOGIQUE DE DIE ET DU DIOIS

Jacques Planchon (conservateur et directeur des Affaires Culturelles de la ville de Die), Anaëlle Kania (chargée de médiation et de communication) et Manon Navas (bénévole chargée de l'accueil)

POUR L'OFFICE DE TOURISME DU PAYS DIOIS

Christine Ribière (directrice), Sylvie Chagnard, Ludivine Marcon, Claire Géry, Anaïs Carrod, Emmanuelle Mitre, Pascale Fontaine, Mariel Reynaud, Lucie Morin, Julie Ginestet et Marie Stirnemann

POUR LA VILLE DE DIE

Marylène Moucheron (déléguée à la culture, associations culturelles, patrimoine et coopération décentralisée), Claude Guillaume (délégué aux travaux, voirie, réseaux, urbanisme), Hanane Fathi (déléguée) et Gérard Giry (délégué)

